

Punkt 1.- Protokoll der Gemeinderatssitzung vom 23. Februar 2007 – Annahme.

-----  
BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig das Protokoll der Gemeinderatssitzung vom 23. Februar 2007 anzunehmen.

Punkt 2.- Lokale Beschäftigungsagentur der Gemeinden Amel, Büllingen, Burg-Reuland, Bütgenbach und St. Vith –  
----- Bezeichnung von zwei Gemeindevertretern.

-----  
BESCHLIESST der Gemeinderat nach geheimer Wahl einstimmig :

Art.1.- Frau Irene KALBUSH, Gemeinderatsmitglied und Herr Alain STELLMANN, Gemeinderatsmitglied für die gesamte Legislaturperiode als Vertreter der Gemeinde Burg-Reuland in die V.o.E. Lokale Beschäftigungsagentur der Gemeinden Amel, Büllingen, Burg-Reuland, Bütgenbach und St. Vith zu entsenden.

Art.2.- Vorstehende Beschlussfassung der vorgenannten V.o.E. zur weiteren Veranlassung zu übermitteln.

Punkt 3.- Kirchenfabrik Steffeshausen – Haushalt 2007 : Billigung.

-----  
BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig :

Artikel 1.- Der Haushalt, den der Kirchenfabrikrat der Pfarre Steffeshausen, Gemeinde Burg-Reuland, in der Sitzung vom 17.10.2007 für das Rechnungsjahr 2007 festgelegt hat, wird im Einverständnis mit dem Diözesanleiter gebilligt.

Art.2. Der vorliegende Beschluss ergeht mit der Normalpost an :

- den Kirchenfabrikrat der Pfarre Steffeshausen ;
- die Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft ;
- den Herrn Bischof von Lüttich.

Punkt 4.- Antrag auf Anbringung einer zusätzlichen Straßenlampe –  
----- Herr und Frau Alain ARENS-ANDRES, Lascheid.

-----  
BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig sämtliche Anträge auf Anbringung von zusätzlichen Straßenlampen bis Ende des Jahres zu sammeln, eine Ortsbesichtigung vorzunehmen und erst dann über die Notwendigkeit derselben zu entscheiden.

Punkt 5.- FINOST – Bezeichnung von fünf Gemeindevertretern für die Generalversammlung.

-----  
BESCHLIESST demnach :

Art.1.-als Gemeindevertreter für die Generalversammlungen der Interkommunale FINOST, mit Sitz in EUPEN, Rathausplatz, 14, die nachstehenden Vertreter :

- a) der Mehrheitsfraktionen des Gemeinderates :
  - CORNELY Karl-Heinz, Schöffe, wohnhaft in Grüfflingen, 67A
  - DHUR Nikolaus, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Steffeshausen, 8
  - Frau SERVATY Corinne, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Lengeler, 39
- b) der Minderheitsfraktionen des Gemeinderates :
  - LENTZ Roland, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Aldringen, 41
  - Frau KALBUSCH Irene, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Richtenberg, 1

zu bezeichnen.

Art.2.-die vorgenannten Mandate enden beim Verlust des Mandates als Mitglied des Gemeinderates der Gemeinde Burg-Reuland, anlässlich der kommenden Erneuerung der Gemeinderäte oder durch die Zurückziehung des Mandates durch den Gemeinderat;

Art.3.-eine Ausfertigung dieses Beschlusses ist der Interkommunale FINOST, Eupen, Rathausplatz, 14, zu übermitteln.

Punkt 6.- INTEROST – Bezeichnung von fünf Gemeindevertretern für die Generalversammlung.

-----  
BESCHLIESST demnach :

Art.1.-als Gemeindevertreter für die Generalversammlungen der Interkommunale INTEROST mit Sitz in EUPEN, Vervierser Straße, 64-68 die nachstehenden Vertreter :

- a) der Mehrheitsfraktionen des Gemeinderates :
  - MARTINY Günter, Schöffe, wohnhaft in Braunlauf, 32
  - Frau GANS Fabienne, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Maldingen, 46
  - KLEIS André, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Lengeler, 25
- b) der Minderheitsfraktionen des Gemeinderates :
  - LENTZ Roland, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Aldringen, 41

- Frau KALBUSCH Irene, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Richtenberg, 1

zu bezeichnen.

Art.2.-die vorgenannten Mandate enden beim Verlust des Mandates als Mitglied des Gemeinderates der Gemeinde Burg-Reuland, anlässlich der kommenden Erneuerung der Gemeinderäte oder durch die Zurückziehung des Mandates durch den Gemeinderat;

Art.3.-eine Ausfertigung dieses Beschlusses ist der Interkommunale INTEROST, Eupen-Vervierserstraße, 64-68, zu übermitteln.

Punkt 7.- Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft – Bezeichnung von fünf Gemeindevertretern für die  
----- Generalversammlung.

BESCHLIESST demnach :

Art.1.-als Gemeindevertreter für die Generalversammlungen der Interkommunale Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft mit Sitz in EUPEN, Lascheterweg, 23, die nachstehenden Vertreter :

a) der Mehrheitsfraktionen des Gemeinderates :

- Frau GROVEN Valérie, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Aldringen, 63B
- CORNELY Karl-Heinz, Schöffe, wohnhaft in Grüfflingen, 67A
- KLEIS André, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Lengeler, 25

b) der Minderheitsfraktionen des Gemeinderates :

- Frau RICHTER-HILLEN Marianne, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Thommen, 57A
- ZEYEN Peter, Gemeinderatsmitglied, wohnhaft in Weweler, 22

zu bezeichnen.

Art.2.-die vorgenannten Mandate enden beim Verlust des Mandates als Mitglied des Gemeinderates der Gemeinde Burg-Reuland, anlässlich der kommenden Erneuerung der Gemeinderäte oder durch die Zurückziehung des Mandates durch den Gemeinderat;

Art.3.-eine Ausfertigung dieses Beschlusses ist der Interkommunale Musikakademie der Deutschsprachigen Gemeinschaft, Lascheterweg, 23, zu übermitteln.

Punkt 8.- Antrag auf Zuschuss :  
-----

a) Imkerverein St. Vith und Umgebung :

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig dem Imkerverein St.Vith und Umgebung einen Zuschuss von 100 €/Jahr, d.h. insgesamt 200 € für die Jahre 2006 und 2007 zu gewähren.

b) Telefonhilfe – St.Vith.

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig dieser Einrichtung für das Jahr 2007 einen Zuschuss von 0,050 Euro pro Einwohner, d.h.0,050 X 3.957=197,85 € zu gewähren.

Punkt 9.- Benutzung eines Gebäudes durch die Gemeinde gelegen in Maspelt auf der Parzelle, Gem.2 (THOMMEN),  
----- Flur E, Nr.409a – Abänderung des Gemeinderatsbeschlusses vom 14. November 2003.

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig seinen Beschluss vom 14. November 2003 in obengenannter Sache wie folgt abzuändern.

Punkt 10.- Teilrenovierung des Gemeindehauses in Thommen – Phase 2 : Genehmigung der Endabrechnung.  
-----

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig :

- 1) die Endabrechnung obengenannter Arbeiten in Höhe von 193.669,61€(hundertdreiundneunzigtausendsechshundert neunundsechzig Euro und einundsechzig Cents), MWSteuern einbegriffen, zu genehmigen;
- 2) diesen Beschluss dem Herrn Einnehmer zur weiteren Veranlassung zu übermitteln.

Punkt 11.- Erwerb einer Parzelle zum symbolischen Franken : Gem.2 (THOMMEN), Flur B, Nr.417.  
-----

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig :

Art.1.- Das nachstehend beschriebene Immobiliengut zu erwerben : Gem.2 (THOMMEN), Flur B, Nr.417, genannt „An der Steinkaul“, Ackerland 20,49 Ar groß;

Art.2.- Die Gemeinde erwirbt das in Art.1 beschriebene Immobiliengut zum symbolischen Euro;

Art.3. – Die Gemeinde erwirbt das in Art.1 beschriebene Immobiliengut zum Zwecke der öffentlichen Nützlichkeit.

Punkt 12.- Wirtschaftsförderungsgesellschaft V.o.G. – Mitgliedschaft 2007.  
-----

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig :

- Artikel 1.- Die Gemeinde BURG-REULAND wird sich für das Jahr 2007 mit 0,75€ pro Einwohner, d.h. 0,75X3.957=2.967,75 an den Funktionskosten der WIRTSCHAFTSFÖRDERUNGSGESELLSCHAFT OST-BELGIENS unter der Voraussetzung beteiligen, dass die anderen betroffenen Gemeinden ebenfalls eine entsprechende Zusage machen;
- Artikel 2.- Das Gemeindegremium mit der Ausführung gegenwärtiger Beschlussfassung zu beauftragen, welche informationshalber nachstehenden Instanzen und Behörden zuzustellen ist :
- dem Vorsitzenden der Regierung der Deutschsprachigen Gemeinschaft;
  - den der WIRTSCHAFTSFÖRDERUNGSGESELLSCHAFT OSTBELGIENS angeschlossenen Gemeinden;
  - der WIRTSCHAFTSFÖRDERUNGSGESELLSCHAFT.

Punkt 13.- Bezeichnung eines Elektrizitätsverteilernetzbetreibers.  
-----

BESCHLIESST die Bezeichnung der interkommunalen kooperativen Vereinigung INTEROST « Interkommunale Elektrizitäts- und Gasgesellschaft der Ostgebiete », mit Gesellschaftssitz im Rathaus zu Eupen, als Elektrizitätsverteilernetzbetreiber für das Gebiet unserer Gemeinde vorzuschlagen, und dies für die Dauer der Interkommunale, d.h. bis zum 24. April 2026;

- das Kollegium zu beauftragen, der Wallonischen Energiekommission diesen Ratsbeschluss vor dem 5. Mai 2007 und INTEROST eine Abschrift davon zu übermitteln.

Punkt 14.- Gemeindehaus in Thommen – Neugestaltung der Außenanlage : Genehmigung – des Lastenheftes –  
-----  
Honorarvertrages zwecks Bezeichnung eines Projektors.

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig :

für nachstehend angeführten Dienst einen Auftrag zu vergeben :

- 1) Erstellung eines Projektes zur Neugestaltung der Außenanlage des Gemeindehauses in Thommen durch Anlegung von Parkplätzen, Verbesserung der Infrastruktur sowie Anpflanzungen der Randbereiche;
- 2) das vom Kollegium aufgestellte Lastenheft und den vom Kollegium aufgestellten Honorarvertrag zu genehmigen;
- 3) diesen Auftrag im Verhandlungsverfahren ohne Veröffentlichung zu vergeben;
- 4) mindestens drei mögliche Projektoren zu kontaktieren.

Punkt 15.- Gemeindehaus in Thommen – Neugestaltung der Außenanlage : öffentlicher Dienstleistungsauftrag für die  
-----  
Koordinierung in Sachen Sicherheit und Gesundheitsschutz auf zeitlich – ortsveränderlichen Baustellen.

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig :

- 1) das Sonderlastenheft betreffend öffentlicher Dienstleistungsauftrag für die Koordinierung in Sachen Sicherheit und Gesundheitsschutz auf zeitlich begrenzten oder ortsveränderlichen Baustellen bezüglich Neugestaltung der Außenanlage des Gemeindehauses in Thommen zu genehmigen ;
- 2) Diesen Auftrag im Verhandlungsverfahren ohne Veröffentlichung zu vergeben ;
- 3) Drei freiberufliche Projektoren sind zu kontaktieren.

Punkt 16.- Klinik St.Josef V.o.G. St.Vith – Bezeichnung eines Gemeindevertreters für die Generalversammlung.  
-----

BESCHLIESST infolgedessen :

- Artikel 1.- Herr MARTINY Günter, Schöffe wird bis zum Ende der Legislaturperiode bezeichnet, um die Gemeinde Burg-Reuland bei den kommenden Generalversammlungen der V.o.E. Klinik St.Josef St.Vith zu vertreten;
- Artikel 2.- Gegenwärtige Beschlussfassung wird der V.o.E. Klinik St.Josef St.Vith zur weiteren Veranlassung zugestellt.

Punkt 17.- Vervollständigung des Gemeinderatsbeschlusses vom 01. März 2002 betreffend Festlegung der Zuschüsse.  
-----

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig seinen Beschluss vom 01. März 2002 betreffend Festlegung von Zuschüssen an Musikvereine, Kirchenchöre Senioren usw. wie folgt zu vervollständigen :

- k) Schwimmgeld 5 €/Kind der Primarschulen.

Punkt 18.- Ländliche Entwicklung – Dorfzentrum Oudler – Einrichtung der Straßenkreuzung der Regionalstraße und des  
-----  
Gemeindeweges (Phase 2) – TV-Inspektion des Abwasserkanals in der Luxemburger Straße sowie der Straße Oudler-Thommen : Kenntnisnahme des Beschlusses des Gemeindegremiums vom 08. März 2007 betreffend Genehmigung und Bezeichnung des Erstehers dieser Arbeiten.

Auf Grund von Art.L1222-3° Abs.3 nimmt der Gemeinderat Kenntnis des Beschlusses des Gemeindegremiums vom 08. März 2007 betreffend Genehmigung und Bezeichnung des Erstehers obengenannter Arbeiten.

Punkt 19.- Ankauf eines Leitungssuchgerätes für den Wasserdienst – Genehmigung des Lastenheftes, des Schätzpreises  
sowie Festlegung der Vergabeart.  
-----

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig :

- 1) das vom Gemeindegremium aufgestellte Lastenheft (Musterlastenheft Provinz) sowie den Schätzpreis in Höhe von 3.630,00 Euro, MWSteuern einbegriffen, zu genehmigen;
- 2) als Vergabeart das Verhandlungsverfahren ohne Veröffentlichung festzulegen;
- 3) die Ausgaben werden durch A.A.874/744-51, Jahr 2007, bezahlt.

Punkt 20.- Ankauf eines Kastenwagens für das Wegewesen – Genehmigung des Lastenheftes, des Schätzpreises sowie  
Festlegung der Vergabeart.  
-----

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig

- 1) das vom Gemeindegremium aufgestellte Lastenheft (Musterlastenheft der Provinz) sowie den Schätzpreis in Höhe von 35.090,00 Euro, MWSteuern einbegriffen, zu genehmigen;
- 2) als Vergabeart das Verhandlungsverfahren ohne Veröffentlichung festzulegen;
- 3) die Ausgaben werden bei der ersten Haushaltsabänderung unter A.A.421/743-52 eingetragen.

Punkt 21.- Verkehrsverein Reuland-Ouren V.o.G.- Antrag auf Funktionszuschuss für das Jahr 2007.  
-----

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig dem Verkehrsverein Reuland-Ouren für das Jahr 2007 einen Funktionszuschuss von 5.000,00 Euro zu gewähren.

Punkt 22.- Fördergemeinschaft für Kultur –und Touristik–Burg-Reuland: Antrag auf Zuschuss für das Jahr 2007.  
-----

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig der Fördergemeinschaft für Kultur –und Touristik einen Funktionszuschuss von 5.000,00 Euro für das Jahr 2007 zu gewähren.

Punkt 23.- Verkehrsamt der Ostkantone – Bezeichnung eines Gemeindevertreters.  
-----

BESCHLIESST der Gemeinderat bei geheimer Wahl einstimmig Herrn MARAITE Joseph als Vertreter der Gemeinde Burg-Reuland für das Verkehrsamt der Ostkantone zu bezeichnen und zwar für die gesamte Legislaturperiode.

Punkt 24.- SG Rapid Oudler – Antrag auf Sonderzuschuss für den Erwerb eines neuen Rasenmähertraktors.  
-----

BESCHLIESST der Gemeinderat einstimmig :

- 1) der SG Rapid Oudler einen Zuschuss von  $\frac{1}{2}$  von 17.545=8.772,50 Euro zwecks Ankauf eines neuen Rasenmähertraktors zu gewähren;
- 2) die betreffende Summe bei der nächsten Haushaltsabänderung vorzusehen.

Der Sekretär,

Der Vorsitzende,